



Iktató szám: 7/2019.

Budapest Főváros IX. Kerület  
Ferencváros Önkormányzata

## ELŐTERJESZTÉS

a KÉPVISELŐ-TESTÜLET 2019. január 24-ei ülésére

Tárgy: Javaslát Sepsiszentgyörgy településsel kötött testvérvárosi kapcsolat megerősítésére

Előterjesztő: dr. Bácskai János polgármester

Készítette: Apollónia Aranka, irodavezető  
Teszár Hedvig, kabinetirodai munkatársa  
Polgármesteri és Jegyzői Kabinet

Előzetesen tárgyalja: KENB 2019. január 23.

Az előterjesztés a jogszabályi rendelkezéseknek megfelel: dr. Riskó György s.k.

Az előterjesztéssel kapcsolatos törvényességi észrevétel:

Rendelet	<input type="checkbox"/>	
Határozat	<input type="checkbox"/>	normatív
	<input type="checkbox"/>	hatósági
	<input checked="" type="checkbox"/>	egyéb

A döntéshez egyszerű minősített	<input type="checkbox"/>	
	<input checked="" type="checkbox"/>	többség szükséges.

Az előterjesztés a kifüggesztési helyszínen közzétehető:

	igen	<input checked="" type="checkbox"/>
	nem	<input type="checkbox"/>
Az előterjesztést nyílt ülésen kell tárgyalni.		<input checked="" type="checkbox"/>

Az előterjesztést zárt ülésen kell tárgyalni.

Az előterjesztés zárt ülésen tárgyalható.

## ***Tisztelt Képviselő-testület!***

A Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzatának Képviselő-testülete a 284/1994. (VII.05.) számú határozatával úgy döntött, hogy Sepsiszentgyörgy várossal testvérvárosi kapcsolatot létesít.

Sepsiszentgyörgy a történelmi Háromszék legjelentősebb városa, ma Kovászna megye székhelye, Erdély legnagyobb magyar többségű városa, Székelyföld kulturális fővárosa. Ferencváros testvérvárosi kapcsolatai azzal a céllal jöttek létre, hogy a kerület múltját és történelmi hagyományait megismertesse más nemzetekkel és tapasztalatokat szerezzünk a partner településektől.

A testvérvárosi kapcsolatok alakulása során kiemelten kezeljük a szomszédos országok magyarságtudatának erősítését, a kulturális ágazat, a művészeti, a sport és a turisztikai területeket. Az elmúlt 25 évben a testvérvárosi kapcsolat kiterjedt mind a sport, a kultúra és az ifjúság területére. Testvérvárosi diákokat fogadunk az Önkormányzat balatonlellei üdülőjében, az erdélyi diákok részt vesznek a „Ferencvárosi Diákolimpiai Rájátszás” elnevezésű sportrendezvényen. A magyar nyelvért emlékdíjak alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 15/2013. (VI.11.) önkormányzati rendelet értelmében 2013 óta minden évben egy alkalommal „A magyar nyelvért Barabás Samu” emlékdíjban részesül az a végzős diák, aki általános iskolai tanulmányai során kimagasló eredményt ér el a magyar nyelv tanulásában és művelésében, valamint tanulmányait gimnáziumban vagy középiskolában kívánja folytatni. Testvérvárosunk képviselteti magát a kerületi rendezvényeken, az általuk készített művekből, tárgyakból tartott kiállítások során lehetőség nyílik a kultúrájukat a ferencvárosi polgárokkal megismertetni. A Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzatának delegációja rendszeresen részt vesz a Szent György napi rendezvényen. A testvérvárosi együttműködés keretében a ferencvárosi diákoknak lehetőségük van Sepsiszentgyörgyön táborozni.

Antal Árpád András, Sepsiszentgyörgy polgármestere a 2019. január 7. napján kelt levelével kezdeményezte a Sepsiszentgyörgy és Ferencváros települések közötti testvérvárosi kapcsolat megerősítését, melyet a Romániában kialakult új jogi szabályozás indokol.

Továbbá jelezte, annak érdekében, hogy az 1994-ben létesített testvérvárosi kapcsolat a jövőben is érvényben maradjon, Sepsiszentgyörgy városának szükséges jóváhagyatnia az együttműködési megállapodást a Külügyminisztériummal, illetve a Fejlesztési és Közigazgatási Minisztériummal. A minisztériumi jóváhagyást követően jogosult Sepsiszentgyörgy Képviselő-testülete megerősíteni a testvérvárosi kapcsolatot, és a megállapodást Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzatával megkötni.

A Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 42. § 6. pontja értelmében a képviselő-testület hatásköréből nem ruházható át megállapodás külföldi önkormányzattal való együttműködésről, nemzetközi önkormányzati szervezethez való csatlakozás, abból történő kiválás.

Mindezek alapján kérem a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Sepsiszentgyörgy várossal 1994-ben létesített testvérvárosi kapcsolatot erősítse meg.

**Budapest, 2019. január 17.**

**dr. Bácskai János s.k.**  
polgármester

## **Határozati javaslat**

Budapest Főváros IX. kerület Ferencváros Önkormányzatának Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a Sepsiszentgyörgy várossal 1994-ben létesített testvérvárosi kapcsolatot megerősíti.
2. felhatalmazza a Polgármestert, hogy a testvérvárosi kapcsolat megerősítésével kapcsolatos tárgyalásokat folytassa le, és a szükséges dokumentumokat írja alá.

Határidő: 2019. január 24.

Felelős: dr. Bácskai János polgármester

